

Колеги, задачата за **9-та седмица** е превод на български на текста за Протезите. Молбата ми е да е в уърд формат. **Срок 19.04.**

Желая ви светли празници и бъдете здрави!

М.Бонева

Qu'est-ce qu'une prothèse dentaire ?

La prothèse dentaire est **une dent ou un ensemble de dents artificielles** remplaçant une **dent absente, manquante ou abîmée**. Globalement, il existe **deux types de prothèses dentaires** :

- **La prothèse dentaire fixe** est scellée ou collée : il peut s'agir d'une **couronne**, d'un **implant**, d'un bridge, d'une prothèse fixe sur implant... ;
- **La prothèse dentaire amovible** est un appareil qui s'enlève.

Dans quel cas dois-je me faire poser une prothèse dentaire ?

Généralement, il existe **deux cas** nécessitant la pose d'une prothèse dentaire :

- **La perte et/ou l' extraction d'une dent** : une seule dent manquante peut provoquer plusieurs problèmes dentaires : problèmes de gencives ou esthétique, migrations ou usure prématurée des autres dents, troubles digestifs dus à mastication insuffisante... ;
- **Des dents très abîmées** : notamment lorsque la ou les dents sont trop abîmées ou délabrées à cause d'une **carie dentaire**, ou lorsque la dent a du être dévitalisée.

Une ou plusieurs dents manquantes ont également pour conséquences **un risque accru de caries** et **une perte de l'engrènement naturel des dents**, qui provoque à son tour **bruxisme** (grincements de dents), **contractures musculaires** et **douleurs au niveau de l'articulation mandibulaire**.¹

Quelles sont les différents types de prothèses dentaires ?

Il existe plusieurs types de prothèses dentaires adaptés à plusieurs cas.

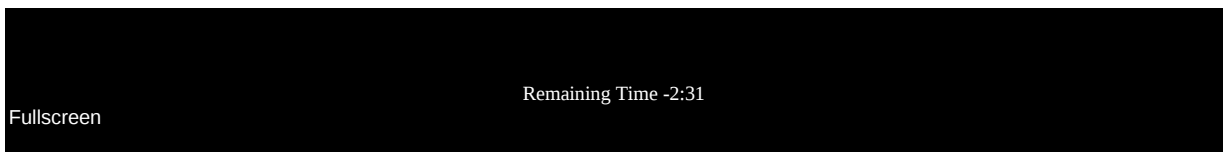
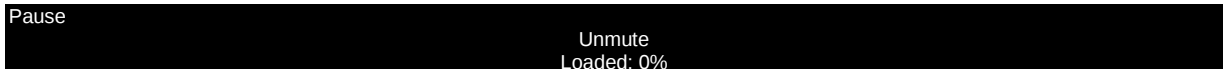
PROTHÈSES DENTAIRES FIXES

- **La couronne** : quand une dent est très abîmée, la couronne vise à **recouvrir et à restaurer la dent en prenant appui sur sa racine** ;
- **La facette dentaire** : elle est utilisée sur des dents qui présentent **un aspect peu esthétique** (dents cassées, jaunes...). Elles **se collent sur la face visible des dents** pour leur redonner une belle apparence ;
- **Le bridge** : il relie une dent solide à une autre dent solide et comble l'espace laissé vide, comme une sorte de "*pont*". Le bridge peut également être posé sur des implants.
- **L'inlay/onlay** : il a pour but de restaurer une dent très abîmée, souvent dévitalisée à cause d'une carie. Il est utile lorsqu'il est impossible de poser une couronne sur le fragment restant de la dent. Pour un **inlay**, c'est la **partie interne de la dent** qui va être reconstituée. **L'onlay**, lui, va **recouvrir la partie cassée de la dent**.

- **L'implant** : il remplace la racine d'une dent qui a été endommagée ou arrachée et soutient une prothèse en lui servant d'intermédiaire avec l'os de la mâchoire. L'implant est vissé dans l'os de la mâchoire ;

PROTHÈSES DENTAIRES AMOVIBLES

- **La prothèse dentaire partielle**, visant à **remplacer plusieurs dents absentes** (structure en métal dotée de crochets qui viennent se fixer sur les dents présentes en bouche) ;
- **La prothèse complète** (ou "*dentier*") composée de résine, visant à **remplacer toutes les dents**.



Quels sont les matériaux utilisés ?

Les prothèses fixes peuvent être **métalliques, céramo-métalliques, ou tout céramique**. Aujourd'hui, **le métal est souvent utilisé pour les dents qui ne sont pas visibles** (alliage de Nickel-Chrome, titane, Chrome-Cobalt...). En effet, les progrès en dentisterie ont permis de donner à la prothèse un aspect beaucoup plus esthétique en utilisant la céramique (sur la totalité de la prothèse ou seulement sur la partie visible). Ce matériau **reproduit la couleur naturelle de la dent**.

La **résine** est surtout utilisée pour la **restauration provisoire**. Il existe également **des résines composites chargées en céramique** qui sont posées définitivement.

À partir de quel âge peut-on avoir une prothèse dentaire ?

En général, les chirurgiens-dentistes attendent **la fin de la croissance osseuse pour poser une prothèse dentaire définitive**, c'est-à-dire **aux alentours des 18 ans**. Dans certains cas, comme pour [l'agénésie dentaire](#) (absence de dent définitive sous la dent de lait), on posera **une prothèse fixe provisoire** (couronne) le temps que la croissance osseuse soit terminée, et qu'une pose définitive soit envisageable.

Contrairement aux idées reçues, les prothèses dentaires **ne sont pas réservées aux personnes âgées** ! Une carie qui a trop abîmée une dent et qu'on a dû dévitaliser, une dent cassée, une agénésie dentaire.. Il existe **de multiples raisons de remplacer ou restaurer une dent**, ce dès l'âge adulte. Sauf cas exceptionnel, il est toutefois vrai que les prothèses dentaires amovibles (dentiers) sont rarement portées par les jeunes adultes.